

Stockholm

Miercuri, 25 septembrie, 18:00, sediul Institutului Cultural Român de la Stockholm

Seară de muzică și poezie

„Voci de la marginile Europei”, a treia ediție a programului Room of World Poetry

Participanți: Moni Stănilă (România), Panagiotis Nikolaidis (Cipru), Ieva Toleikytė (Lituania), Danel Estrada Galan (chitarist)

Moderator: Jonathan Brott (poet, editor)

Parteneri: EUNIC Stockholm, Ambasada Republicii Cipru în Suedia, Institutul Cultural Lituanian/ Ambasada Lituaniei în Suedia

Târg de carte Göteborg

Joi, 26 septembrie, 14:00-14:30, standul EUNIC Café Europa, Stand C02:01

Voci din vecinătatea unui război

Lansare volum: „Ofsaid” de Moni Stănilă, traducere Rebecka Bulow, editura Faethon, 2024

Participanți: Moni Stănilă (România), Rebecka Bulow (traducătoare)

Eveniment organizat în parteneriat cu editura suedeză Faethon

Link: <https://bokmassan.se/programs/in-the-vicinity-of-war/>

Joi, 26 septembrie, 15:00-15:30, standul EUNIC Café Europa, Stand C02:01

A scrie în limbile de la marginea Europei

Participanți: Moni Stănilă (România), Tomas Vaiseta (Lituania)

Link: <https://bokmassan.se/programs/writing-in-the-languages-of-periphery/>

Vineri, 27 septembrie, 14:00 – 14:30, standul EUNIC Café Europa, Stand C02:01

Provocările traducerii din română în suedeză

Participanți: Åsa Apelkvist (traducătoare), Rebecka Bulow (traducătoare)

Link: <https://bokmassan.se/programs/oversattningens-utmaningar-fran-romanska-till-svenska/>

Vineri, 27 septembrie 2024, ora 15:00-15:45, standul EUNIC Café Europa, Stand C02:01

Decernarea Premiului Marin Sorescu

Participanți: Agnes Gerner (laureată a premiului Marin Sorescu 2024), Liviu Jicman, președinte ICR, Bogdan Popescu, director ICR Stockholm, Björn Apelkvist, profesor la Universitatea din Karlstad

Link: <https://bokmassan.se/programs/sorescupriset-for-2024-gar-till-agnes-gerner/>

Vineri, 27 septembrie, 16:00-16:30, Scena de poezie

Invitat: Varujan Vosganian. Moderator: Mikael Nydahl

Eveniment organizat în colaborare cu EUNIC Stockholm

Link: <https://bokmassan.se/programs/poesi-till-minne-och-fran-asturien-och-rumanien/>

Sâmbătă, 28 septembrie, 11:30-12:00, Scena dedicată culturii Sami

Relatări despre supraviețuire

Participanți: Varujan Vosganian (România), Daniel Leviathan (Suedia) și Annica Wennström (Suedia / Sami). Moderator: Elisabeth Hjorth.

Link: <https://bokmassan.se/programs/berattelser-om-overlevnad-del-2/>

Sâmbătă, 28 septembrie, 13:00-13:40, standul EUNIC Café Europa, Stand C02:01

Despre literatură ca formă de rezistență

Participanți: Varujan Vosganian, Björn Apelkvist (moderator)

Link: <https://bokmassan.se/programs/literature-as-a-form-of-resistance-with-varujan-vosganian/>

Sâmbătă, 28 septembrie, 15:00-15:45, Scena dedicată Spațului, sala R14

Ghidul cititorului pentru galaxie

Participanți: Jacek Dukaj (Polonia), Sara García Alonso (Spania), Corina Ilea (România), Guido Tonelli (Italia). Moderator: Hannes Eder Öhrström

Link: <https://bokmassan.se/programs/lasarens-guide-till-galaxen/>